



IMPORMASYON PARA SA MGA MAGULANG AT ESTUDYANTE

Lalahok ang ating paaralan sa Survey ng Malusog na Kabataan sa Taglagas na ito.

Nagtatanong ang survey ng mga katanungan tungkol sa mga panganib ng pinsala, kinalabasan ng kalusugan, at paggamit ng alkohol at droga. Gagamitin ng mga paaralan, at mga ahensiya ng estado at lokal ang mga resulta ng survey upang suportahan ang ating mga kabataan at bawasan ang kanilang mga panganib. Boluntaryo at hindi nakikilala at nagbibigay ng mahalagang impormasyon upang gabayan ang patakaran at mga programa na maglilingkod sa ating kabataan ang Survey ng Malusog na Kabataan.

Mangyaring ibahagi ang impormasyong ito sa iyong estudyante.

Pagkatapos ay pag-usapan ang survey at magpasiya kung lalahok ang iyong estudyante.

Q: Sino ang hihilingin na kumuha ng survey?

A: Mga estudyante sa Grade 6, 8, 10, at 12 sa Washington State at mga estudyante sa Grade 7, 9 at 11 sa mga maliliit na distrito ng paaralan.

Q: Boluntaryo ba ang survey?

A: Oo! Maaaring laktawan ng mga estudyante na nagsasagawa ng survey ang mga tanong at itigil ang pagkuha ng survey anumang oras. Kung ayaw mong sumali sa survey ang iyong estudyante, maaari mong tawagan ang paaralan upang i-excuse ang iyong estudyante. Maaari ring sabihin ng mga estudyante sa kanilang guro na ayaw nilang kunin ang survey. Makikilahok sa iba't ibang aktibidad, tulad ng pag-aaral o pagbabasa sa library ang mga estudyante na hindi kumukuha ng survey. Walang parusa para sa hindi pagsali sa survey. Hindi maaapektuhan ang grado ng iyong estudyante.

Q: Ano ang mga tanong sa survey?

A: Magmumula ang mga tanong sa survey sa mga survey sa buong bansa at sa Washington. Maaaring tingnan ng mga magulang o tagapag-alaga ang isang kopya ng mga katanungan sa survey sa tanggapan ng paaralan.

Kasama sa mga paksa ng tanong:

- Impormasyon, tulad ng edad, kasarian, at lahi o etnisidad.
- Mga damdamin tungkol sa paaralan at komunidad.
- Mga kaugnayan sa mga magulang, kaibigan, at kapitbahay.
- Mga gawi sa pagkain, pisikal na aktibidad.
- Edukasyong pangkalusugan.
- Mga saloobin tungkol sa at paggamit ng tabako, alkohol at iba pang mga gamot.
- Mga pag-uugali at damdamin na may kaugnayan sa kaligtasan.
- Mga pag-uugali na may kaugnayan sa karahasan
- Sekswal na pag-uugali, oryentasyon, pagkakakilanlan, at pang-aabuso (hindi para sa Grado 6 o 7).

Q: Paano pinoprotektahan ang pagkakakilanlan ng estudyante?

A: Hindi isusulat ng mga estudyante ang kanilang mga pangalan sa survey. Walang mga code o impormasyon upang itugma ang isang survey sa isang estudyante. Walang sinuman mula sa paaralan ang titingin ng kanilang mga sagot. Ilagay ng mga estudyante ang mga nakumpletong survey sa selyadong sobre bago ito umalis sa silid-aralan. Hindi kikilalanin ng sinumang estudyante ang mga resulta ng survey.

Q: Paano ginagamit ang mga resulta ng survey?

A: Gagamitin ng mga paaralan, mga distrito ng paaralan, mga county at mga ahensiya ng estado ang mga resulta upang maunawaan ang ating mga estudyante at upang ibigay ang mga serbisyong kailangan nila. Ginagamit ang mga resulta para sa pagpapalano, pagsusuri, pagpapabuti ng mga programa, at pagkuha ng pera upang suportahan ang mga ito. Ibinabahagi rin ang mga hanay ng data sa mga lokal na kagawaran ng kalusugan at mga inaprubahang mananaliksik.

Kailangan ng Higit pang Impormasyon?

Kung mayroon kang anumang mga katanungan tungkol sa layunin ng survey o pamamaraan ng survey:

- Tumawag ng libre sa 1-877-HYS-7111
- Email healthy.youth@doh.wa.gov

Ang impormasyon tungkol sa Survey ng Malusog na Kabataan: www.AskHYS.net

Inaprubahan ng Institusyunal na Lupon ng Pagsisiyasat ng Estado ng Washington (Washington State Institutional Review Board) ang mga pamamaraan para sa Survey ng Malusog na Kabataan na inilarawan sa liham na ito. Kung naniniwala kang hindi sinusunod ang mga pamamaraang ito, mangyaring tawagan ang 1-800-583-8488. Hindi mo kailangang ibigay ang iyong pangalan. Ibabalik ang lahat ng mga mensahe.

Kinukuha ng mga estudyante ang Survey ng Malusog na Kabataan mula pa noong 1988. Lumaki ang bilang ng mga estudyante mula sa mga ilang libong estudyante hanggang sa 200,000 sa 2016.

Salamat sa pagrepaso sa impormasyong ito at pakikipag-usap sa iyong estudyante!

Inisponsor ng mga sumusunod na ahensiya ng estado ang Survey ng Malusog na Kabataan: Department of Social and Health Services, Department of Health, Tanggapan ng Superintendente ng Pamublikong Pagtuturo, at Alak at Lupon ng Cannabis (Office of the Superintendent of Public Instruction, and Liquor and Cannabis Board).